



Consumer and  
Corporate Affairs Canada

Consommation  
et Corporations Canada

Legal Metrology

Métrieologie légale

APPROVAL No. - N° D'APPROBATION

S.WA-4400

**AUG  
AOUT 14 1989**

**NOTICE OF APPROVAL**

**AVIS D'APPROBATION**

Issued by statutory authority of the Minister  
of Consumer and Corporate Affairs Canada  
for (category of device):

Émis en vertu du pouvoir statutaire du  
Ministre de Consommation et Corporations  
Canada, pour (catégorie d'appareil):

Electronic Computing Scale

Balance électronique de calcul

**APPLICANT / REQUÉRANT:**

**MANUFACTURER / FABRICANT:**

Bizerba-Werke Wilhelm Kraut GmbH & Co.  
Postfach 11 40, D-7460 Balingen 1  
Federal Republic of Germany/  
République fédérale de l'Allemagne

Bizerba-Werke Wilhelm Kraut GmbH & Co.  
Federal Republic of Germany/  
République fédérale de l'Allemagne

**MODEL(S) / MODÈLE(S):**

**RATING / CLASSEMENT:**

PRO 6000

15 kg x 0.005 kg

Or avoirdupois equivalent / Ou  
l'équivalent en avoirdupois

**NOTE:** This approval applies only to  
devices, the design, composition,  
construction and performance of which are,  
in every material respect, identical to that  
described in the material submitted, and  
that are typified by samples submitted by  
the applicant for evaluation for approval in  
accordance with sections 14 and 15 of the  
Weights and Measures Regulations. The  
following is a summary of principal features  
only.

**REMARQUE:** Cette approbation ne vise que  
les appareils dont la conception, la  
composition, la construction et le  
rendement sont identiques, en tout point, à  
ceux qui sont décrits dans la documentation  
reçue et pour lesquels des échantillons  
représentatifs ont été fournis par le  
requérant aux fins d'évaluation,  
conformément aux articles 14 et 15 du  
Règlement sur les poids et mesures. Ce qui  
suit est une brève description de leurs  
principales caractéristiques.

**SUMMARY DESCRIPTION:**

The approved device is an electronic computing scale, with optional PLU capability.

The scale can be levelled by means of four lockable adjusting feet and a bullseye level. The load receiving element is constructed of stainless steel.

The load is transferred from the load support via a triangular stay and pressure supporter to the bending beam load cell attached to the base of the scale and protected by an overload safety device.

The scale has two display units, one for the operator and the other for the customer. The optional pedestal model provides up to two additional displays. The first line consists of a 7 segment LED display showing weight, unit price and total price. There are annunciators for modes of operation i.e. "Zero", "Tare", "Price Per kg or 100g" and "Prepack". An optional display format provides a second line consisting of a 26-digit alpha-numeric display for tare value, PLU number and item counter.

The basic membrane keyboard provides numerals 0-9 and function keys for tare, 1kg/100g, prepack and clear. The enhanced keyboard also offers: non weight, cancel, PLU/manual, subtotal, total, print and "X".

The scale is zeroed and the display tested using the OFF/ON switch.

The coarse zero and span adjustments can be sealed with a cover underneath the load platform.

**DESCRIPTION SOMMAIRE:**

Il s'agit d'une balance électronique de calcul qui peut comporter ou non le code de rappel du prix (CRP).

Cette balance peut être mise de niveau à l'aide de quatre pieds réglables verrouillables et d'une bulle de mise au niveau. L'élément récepteur de charge est en acier inoxydable.

La charge est transmise du support à la cellule de pesage de flexion par l'intermédiaire d'une barre triangulaire et d'un élément de pression. La cellule de pesage est fixée au socle de la balance et protégée contre les surcharges à l'aide d'un dispositif de sécurité.

L'appareil comporte deux dispositifs d'affichage, un destiné à l'opérateur et l'autre au client. Le modèle monté sur socle offert en option comporte deux dispositifs d'affichage supplémentaires. La première ligne qui est constituée de DEL à 7 segments sert à afficher le poids, le prix unitaire et le prix total. Des voyants sont associés à divers modes de fonctionnement comme la mise à zéro, la tare, le prix par kg ou 100g et le pré-emballage. Un dispositif d'affichage offert en option comporte une deuxième ligne constituée de 26 chiffres alphanumériques assurant l'affichage de la tare, du numéro du CRP et du comptoir d'où provient l'article.

Le clavier à membrane de base comporte les chiffres allant de 0 à 9 et les touches de fonction pour la tare, le prix par kg ou 100g, le pré-emballage et la suppression des données. Le clavier amélioré porte les touches utilisées pour les valeurs qui ne sont pas des poids, la suppression des données, le CRP/manuel, le sous-total, le total, l'impression et "X".

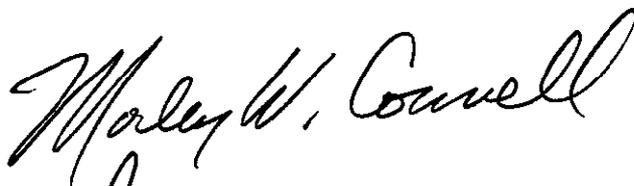
L'interrupteur ON/OFF sert à mettre la balance à zéro et à vérifier le dispositif d'affichage.

Les dispositifs de réglage de la portée et du zéro approximatif peuvent être plombés à l'aide d'un couvercle situé sous la plate-forme de pesage.

## APPROVAL:

The design, composition, construction and performance of the device type(s) identified herein have been evaluated in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Approval is hereby granted accordingly pursuant to subsection 3(1) of the said Act.

The marking, installation, use and manner of use in trade of devices are subject to inspection in accordance with regulations and specifications established under the Weights and Measures Act. Requirements relating to marking are set forth in sections 18 to 26 of the Weights and Measures Regulations. Installation and use requirements are set forth in Part V and in specifications established pursuant to section 27 of the said Regulations. A verification of conformity is required in addition to this approval. Inquiries regarding inspection and verification should be addressed to the local inspection office of Consumer and Corporate Affairs Canada.



for W.R. Virtue

Chief,  
Legal Metrology Laboratories

## APPROBATION:

La conception, la composition, la construction et le rendement du (des) type(s) d'appareils identifié(s) ci-dessus, ayant fait l'objet d'une évaluation conformément au Règlement et aux prescriptions établis sous la Loi sur les poids et mesures, la présente approbation est accordée en application du paragraphe 3(1) de ladite Loi.

Le marquage, l'installation et l'utilisation des appareils sont soumis à l'inspection conformément au Règlement et aux prescriptions établis sous la Loi sur les poids et mesures. Les exigences de marquage sont définies dans les articles 18 à 26 du Règlement sur les poids et mesures. Les exigences d'installation et d'utilisation sont définies dans la partie V et dans les prescriptions établies en vertu de l'article 27 dudit règlement. Une vérification de conformité est requise. Toute question sur l'inspection et la vérification de conformité doit être adressée au bureau local de Consommation et Corporations Canada.

AUG 14 1989  
ADUT

Date

Chef,  
Laboratoires de la Métrologie légale

Model/Modèle Pro 6000

